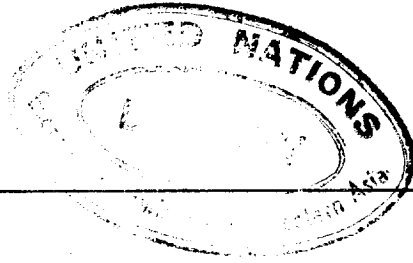


التوزيع: عام
E/ECWA/45/Add.2

٢٤ نيسان / ابريل ١٩٧٧
الاصـل : بالانكليزية



الأمم المتحدة

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا
الدورة الرابعة
٢٤ - ٢٩ نيسان / ابريل ١٩٧٧
عمان، الاردن
البند ٦ (أ) من جدول الاعمال المؤقت

الموز العربي الامم وروسي
(التقرير المرحلي)

أيار / مايو ١٩٧٦ - نيسان / ابريل ١٩٧٧

١- أعدت اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا ، بناء على طلب الحكومة الاردنية ، تقريراً بشأن الحوار العربي الأوربي (١) وعرض هذا التقرير على اللجنة في دورتها الثالثة التي انعقدت في الدوحة ، قطر من ١٠ الى ١٥ أيار/ مايو ١٩٧٦ . وبعد النظر في هذا التقرير ، اتخذت اللجنة قراراً يدعو " الامين التنفيذي الى التشاور مع الامين العام لجامعة الدول العربية حول الطرق والوسائل التي قد تمكن اللجنة من تقديم المعونة في تحقيق اهداف الحوار العربي الأوربي " (٢) .

٢- وقد اتخذ الامين التنفيذي التدابير الضرورية لتنفيذ القرار الاتف الذكر . واجتمع مع الامين العام لجامعة الدول العربية في ٢٧ أيار/ مايو ١٩٧٦ وتبادل الرأي معه حول طرق ووسائل التعاون فيما بين المنظمات في المسائل المتعلقة بالحوار . وعقد اجتماع متابعة في موضوع الحوار بين امين سر اللجنة ومستشار جامعة الدول العربية . وفي هذا الاجتماع تم الاتفاق على ان تعلم اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا جامعة الدول العربية بالمجالات التي تستأج فيها اللجنة المذكورة ان تقدم المساعدة في الحوار .

٣- وزار موظف من اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا جامعة الدول العربية من ٧ الى ١٤ ايلول / سبتمبر ١٩٧٦ ، لبحث مع المسؤولين المعنيين في مجالات اهتمام محددة في الحوار العربي الأوربي تستأج فيها اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا تقديم المعونة . واثناء بحثه مع هؤلاء المسؤولين ، اشار الى المجالات التالية التي تستأج فيها اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا مساعدة الجانب العربي في الحوار :

- المساعدة في اجراء دراسات في ميدان الصناعة تهدف الى تحديد الطلب ، والقدرة الانتاجية ، وامكانيات التعاون الاقليمي ، وتعيين المشاريع الاستثمارية الكبرى في مجال الصناعة ؛

- تعيين المشاريع الاقليمية المتعلقة بالمرافق الاساسية لاسيما في مجالي النقل والمواصلات ؛

- المساعدة في صياغة وتقييم المشاريع الزراعية التي يعرضها الجانب العربي في الحوار وفي دراسات اخرى تتعلق بمجالي الزراعة والمياه ؛

- تقديم مقترحات بشأن المشاريع الاستثمارية الاقليمية الكبرى لغرض التمويل ؛

- تقديم معلومات احصائية عن التجارة بين الاقاليم العربية والمجتمع الاقتصادي الأوربي ومعلومات اخرى عن الاتفاقات التجارية الثنائية والمتعددة الالراف التي يالقبها المجتمع المذكور ؛

(١) الوثيقة E/ECWA/35/Add.1

(٢) قرار اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا ٢٣ (د - ٣)

- المشاركة في دراسة المشاريع المقترحة في مجال التعاون العلمي والتكنولوجي ،
لا سيما المراكز والمعاهد الإقليمية المقترحة ؛
- دراسة قضايا تتعلق بالقوى العاملة والنماء الاجتماعي وتحسين احوال العمال
العرب العاطلين في اورربيا ؛
- تقديم البيانات وغيرها من المعلومات المألوية حول اقتصادات الاقلاار العربية .
- ٤- كما اشير الى ان التعاون بين جامعة الدول العربية واللجنة الاقتصادية لغربي
آسيا في المار الحوار العربي الأورربي يمكن ان يتخذ الاشكال التالية :
- توجيه الاتصالات بين جامعة الدول العربية واللجنة الاقتصادية لغربي آسيا عندما
تحتاج الجامعة الى معلومات او مساعدة خاصة في المجالات الاتفة الذكر ؛
- انتفاع جامعة الدول العربية بالخدمات الاستشارية للخبراء الفنيين لدى اللجنة
الاقتصادية لغربي آسيا وخصوصا المستشارين الاقليميين ، في مهمات قصيرة الأجل ؛
- مشاركة اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا في اجتماعات اللجان المتخصصة والافرة
العاطلة التابعة للجانب العربي ؛
- مشاركة اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا في اجتماعات الجانب العربي في الحوار .
- ٥- وقد استجاب المسؤولون في الجامعة العربية لمبادرة اللجنة الاقتصادية لغربي
آسيا . و اشاروا الى انه تم انشاء وحدة للحوار العربي الأورربي في مقر الامانة العامة للجامعة
العربية كما تم تخصيص الموارد المالية اللازمة لتمكين الوحدة من النهوض بمسؤولياتها . وقد
تشكلت سبع لجان فنية لمعالجة المجالات المتخصصة للحوار . ويكون رئيس كل من هذه اللجان
مسؤولا عن صياغة موقف عربي في الحوار في مجال واحد مثل التمنيع ، والتجارة ، وغيرها .
- ٦- واقترح المسؤولون في الجامعة العربية مجالات محددة لالتماار مساعدة اللجنة
الاقتصادية لغربي آسيا . ولبوا في المار الحوار العربي الأورربي مساعدة اللجنة الاقتصادية
لغربي آسيا في ثلاثة مجالات هي التجارة ونقل التكنولوجيا والنقل .
- وأعرب المسؤولون في الجامعة العربية عن اهتمامهم بالتعاون مع اللجنة الاقتصادية
لغربي آسيا في المسائل التالية التي تهتم الجامعة العربية :
- المشاركة في صياغة استراتيجية للتنمية الاقتصادية العربية ؛
- ايفاد خبير لفترة قصيرة لدراسة جدوى انشاء سوق عربية مشتركة للأوراق المالية ؛
- تقديم المشورة فيما يتعلق بعمليات المندوق العربي للمساعدات التقنية للبلدان
العربية والأفريقية ، ولا سيما في استخدام الخبراء وفي القيام ببعثات في مجال المساعدات
التقنية .

٧- وقام مؤلف من اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا بزيارة الى جنيف لتبادل الآراء مع اللجنة الاقتصادية لأوروبا ومؤتمر الامم المتحدة للتجارة والتنمية حول اوراق ووسائل تقديم المساعدات المالية في مجالات التجارة ونقل التكنولوجيا والنقل .

٨- وقدم تقرير اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا عن الحوار العربي الأوروبي (E/ECWA/35/Add.1) الى الحلقة الدراسية للتعاون العربي الأوروبي في مجال الأعمال التي عقدت في مونترو (سويسرا) في الفترة من ٢٥ الى ٢٧ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٧٦ .
 واشترك مؤلف من اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا في هذه الحلقة وأخذ علما بالأفكار المتعلقة بالحوار العربي الأوروبي مثل المالية والتمنيع ونقل التكنولوجيا والمشاريع المشتركة والتنمية بصفة عامة .

٩- وقام الدكتور زلزلة الأمين العام المساعد للجامعة العربية للشؤون الاقتصادية في ٣ كانون الثاني /يناير ١٩٧٧ بزيارة للجنة الاقتصادية لغربي آسيا وناقش المزيد من مجالات التعاون بين المنطقتين . وابدى اهتمامه بمشروعين معينين والتمس تعاون اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا في تنفيذهما . ويتناول المشروع الأول طرح استراتيجية عربية في مجال النقل في حين يتناول المشروع الثاني انشاء سوق نقدية ومالية عربية . واتفق على ان تشارك اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا في رعاية اجتماع الجامعة العربية بخبراء النقل والمواصلات وان يعقد في كانون الأول /ديسمبر ١٩٧٧ . وسيعمد الاجتماع الى صياغة مشروع استراتيجية للنقل .

١٠- ويذكر ان برنامج عمل اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا ، ١٩٧٨ - ١٩٧٩ ، يتضمن عددا كبيرا من المشاريع ذات الصلة المباشرة بمجالات التعاون التي تم تحديدها بين الجامعة العربية واللجنة الاقتصادية لغربي آسيا . وبالإضافة الى ذلك ، ستعمل اللجنة الاقتصادية لغربي آسيا على تعليق أهمية خاصة على النهوض بالأعمال المالية استجابة للطلبات المحددة للجامعة العربية .